



350203064090

BCF409

FILTRO ARIA ABITACOLO – ISTRUZIONI INSTALLAZIONE
CABIN AIR FILTERS – INSTALLATION INSTRUCTION
FILTRY PRZECIWPYŁKOWE – INSTRUKCJA MONTAŻU
INNENRAUMFILTER – EINBAUANLEITUNG
FILTRE ANTIPOLLEN – INSTRUCTIONS DE MONTAGE

Chrysler Ypsilon; Fiat 500 II, Panda III; Lancia Ypsilon II



- IT** Il filtro è posizionato all'interno dell'auto
- EN** Filter is placed inside the car
- PL** Filtr znajduje się we wnętrzu samochodu
- DE** Der Filter befindet sich im Inneren des Fahrzeuges
- FR** Le filtre se trouve à l'intérieur du véhicule



- IT** La posizione del filtro è illustrata in figura
- EN** Location of the filter is shown in the picture
- PL** Filtr znajduje się w miejscu pokazanym na zdjęciu
- DE** Der Einbauort des Filters ist auf dem Bild dargestellt
- FR** Le filtre se trouve dans l'endroit présenté sur la photo



- IT** Allentare la vite e rimuovere il pannello tappezzato
- EN** Loosen the screw and remove the upholstery panel
- PL** Odkręcić wkręt mocujący element tapicerki, wyciągnąć tapicerkę
- DE** Befestigungsschrauben der Polsterung lösen, die Polsterung demontieren
- FR** Dévisser l'élément du tapis, sortir le tapis



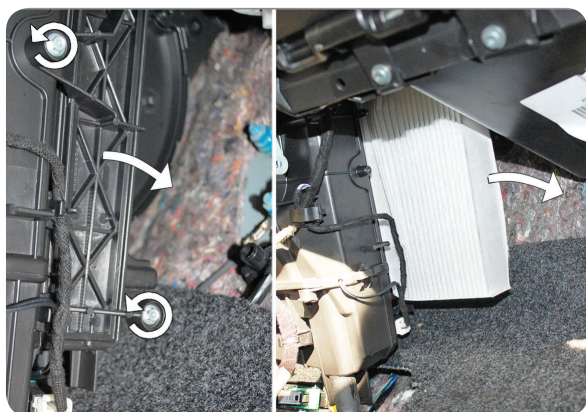


350203064090

BCF409

FILTRO ARIA ABITACOLO – ISTRUZIONI INSTALLAZIONE
CABIN AIR FILTERS – INSTALLATION INSTRUCTION
FILTRY PRZECIWPYŁKOWE – INSTRUKCJA MONTAŻU
INNENRAUMFILTER – EINBAUANLEITUNG
FILTRE ANTIPOLLEN – INSTRUCTIONS DE MONTAGE

Chrysler Ypsilon; Fiat 500 II, Panda III; Lancia Ypsilon II



IT

Allentare le viti che trattengono la copertura della camera filtrante. Rimuovere con delicatezza il vecchio filtro, posizionare il nuovo filtro ed eseguire all'incontrario e in ordine inverso tutte le operazioni descritte in precedenza.

EN

Loosen the screws and remove the cover of the filter. Gently remove the old filter, put in the new one and carry out the opposite to all the previously mentioned operations in the reversed order

PL

Odkręcić wkręty pokrywy filtra, usunąć pokrywę. Ostrożnie usunąć zabrudzony filtr, następnie zamontować nowy oraz wykonać powyższe czynności w kolejności odwrotnej

DE

Die den Filterdeckel befestigenden Schraubschrauben abschrauben, den Deckel entfernen. Das verschmutzte Filter vorsichtig abnehmen, das neue einlegen und die oben genannten Arbeitsschritte in umgekehrter Reihenfolge durchführen

FR

Dévisser le couvercle du filtre et le retirer. Enlever soigneusement le filtre usé, en installer un nouveau et réaliser les opérations mentionnées ci-dessus dans l'ordre inverse